

INFORMACIONES DE PUERTO RICO

EL PROXIMO PRESUPUESTO MUNICIPAL DE SAN JUAN ASCIENDE A \$1.815,221.50

El senador Martínez Nadal explica el cambio de nombre del partido que preside.—El discurso del gobernador Roosevelt es reproducido en sus párrafos más importantes.—El café boricuero y el Pde. Roosevelt.

Vivimos fueron los debates que se sostuvieron durante la última sesión municipal de San Juan, en la cual fue aprobado el próximo presupuesto que asciende a \$1.815,221.50.

Al abrirse la sesión el señor Cruzado Silva pidió que se suspendiera el reglamento y esto suscitó un acalorado debate, habiendo hecho uso de la palabra argumentando en contra el licenciado Marrero, y en pro el señor Ledesma.

Se establecieron debates sobre la cuestión habiéndose limitado el tiempo a cinco minutos, alegando los señores Cruzado Silva, Ledesma, Portilla, Pietrantonio, Colón y Lamadrid que se estaba entorpeciendo el trabajo de la asamblea mediante disertaciones prolongadas. Después de discutido el incidente se acordó suspender el reglamento y entonces el señor Cruzado Silva pidió que se aprobara el informe del comité de hacienda y que se empezara a considerar nuevamente el presupuesto desde el principio. Se discutió el asunto y fue aprobado por mayoría, habiendo hecho constar su voto en contra el señor Marrero.

Inmediatamente el señor Cruzado Silva presentó una moción para que se levantara la comisión total y se recomendara a la asamblea que aprobara el informe del comité de hacienda. Puesta a votación la moción del señor Cruzado Silva fue aprobada. Entonces el señor Cruzado Silva pidió que se aprobara el informe del comité de hacienda y que se empezara a considerar nuevamente el presupuesto desde el principio. Se discutió el asunto y fue aprobado por mayoría, habiendo hecho constar su voto en contra el señor Marrero.

Luego se aprobó el informe del comité de hacienda en segunda lectura, habiéndose discutido el asunto extensamente. Al pasarse a aprobar el informe del comité en tercera lectura se pidió que se consideraran las partidas del presupuesto una por una a fin de introducir enmiendas.

Cerca de las once de la noche dio principio la discusión del presupuesto. Durante la consideración de cada una de las partidas el bloque formado por los señores Pietrantonio, Ledesma, Colón, Cruzado Silva y Lamadrid votó en favor de que se aprobaran todas y cada una de las partidas según habían sido recomendadas por el comité de hacienda. Los señores Marrero, Díaz Pares, Rodríguez Aguiar y Valdes votaron en contra de que se aprobaran estas partidas habiendo se alterado el voto solamente en una. El señor Marrero sugirió varias enmiendas a las partidas recomendadas por el comité de hacienda y todas fueron derrotadas.

La discusión se prolongó hasta las once de la noche cuando el señor Cruzado Silva pidió que se aprobara el presupuesto con votación de seis a dos pues los señores Valdes y Díaz Pares que formaban parte del bloque de la oposición se habían retirado. El presupuesto aprobado asciende a la suma de \$1.815,221.50 que implica un aumento de \$74,788.75 sobre el presupuesto que había sido devuelto para ajuste por el Auditor.

La asamblea antes de levantar la sesión acordó recibir las calles de la urbanización del señor Cruzado Silva como propiedad municipal. Que daron pendientes de resolución unas cartas del director Escolar en relación con los bonos para el aumento de escuela y sobre el aumento de maestros. Los demás asuntos que habían sido incluidos en la convocatoria pasaron a la consideración de distintos comités de la Asamblea.

Cambio de nombre
Confirmándose el cambio de nombre del Partido Republicano por el señor Martínez Nadal, ha registrado en la Secretaría Ejecutiva de Puerto Rico la petición correspondiente, bajo el título de Partido Nacional. Explicando la decisión, el señor Martínez Nadal ha hecho las siguientes manifestaciones:

"La Corte Suprema—nos ha dicho el licenciado Martínez Nadal—"ha resultado que un partido que haya obtenido en las urnas un 10 por ciento del número de votos obtenido por el comisionado residente podrá inscribir sus candidaturas. Ahora recurrimos a la Secretaría Ejecutiva para que se inscriba el cambio de nombre de nuestra colectividad. Si se nos niega el cambio de nombre, iremos con un "mandamus" a los tribunales y lo ganaremos con toda seguridad."

"Es una iniquidad jurídica sostener que un partido tiene el derecho de monopolizar todos los nombres con un nombre de cien palabras, que sepa leer y escribir podrá equivocarse o engañarse al leer los distintos nombres de partidos que aparecen en el boletín electoral. Se necesita equivocarse el elector que sepa leer y escribir al distinguir entre un Partido Republicano Portorriqueño, otro Republicano Nacional, otro Republicano Puro, o Unión de Puerto Rico? Además ahí están los emblemas y las insignias para los electores analfabetos."

El discurso del gobernador
Roosevelt.
Aunque eufemísticamente dice cuenta del discurso pronunciado por el gobernador Roosevelt al llegar a Puerto Rico, reproducimos a continuación algunos de los párrafos más emocionantes y elocuentes, que revelan pronto el acierto que condujo al coronel Roosevelt durante su primer saludo al pueblo boricuero, que acogió con gran entusiasmo al primer magistrado de la isla, cuyos esfuerzos, por hablar en español fueron un enorme éxito para que la lengua y franca hospitalidad que los puertorriqueños brindan a sus

EL PRESIDENTE ROOSEVELT Y EL CAJE DE PUERTO RICO

Durante el discurso inaugural del gobernador Roosevelt en Puerto Rico, y al referirse a la necesidad de que los productos de la isla se conozcan cada día más, el coronel recordó la predilección que su ilustre padre sentía por el café boricuero, leyendo la siguiente carta al que era entonces gobernador, concebida así:

"Mi estimado gobernador Winthrop:
He recibido el saco de café de Puerto Rico que yo le encargué. Desde hace algunos años sólo hemos usado café de Puerto Rico en la Casa Blanca. Nos gusta y he ordenado que en el futuro todo el café para la Casa Blanca deberá ser adquirido directamente de la Agencia Comercial establecida en Nueva York por el gobierno puertorriqueño.

Sinceramente suyo,
Theodore Roosevelt."

Recordando el amor de su padre hacia Puerto Rico

"A estos sentimientos se suman muchas emociones personales. Ignoro si ustedes tienen un hecho en la historia de la isla que yo recuerdo y conozco bien la gran importancia de nuestra tarea. Digo "nuestra" tarea, intencionalmente, porque jamás podríamos realizarla bien a menos que trabajásemos juntos y unidos en un solo propósito.

Recordando el amor de su padre hacia Puerto Rico

"A estos sentimientos se suman muchas emociones personales. Ignoro si ustedes tienen un hecho en la historia de la isla que yo recuerdo y conozco bien la gran importancia de nuestra tarea. Digo "nuestra" tarea, intencionalmente, porque jamás podríamos realizarla bien a menos que trabajásemos juntos y unidos en un solo propósito.

Lo que más interesa

"Es perfectamente apropiado que vosotros, como ciudadanos de Estados Unidos, os preocupéis de la forma de gobierno que haya en otros y vuestros hijos podáis hallarles viviendo en el porvenir. La fórmula parece que ha tenido gran aceptación por parte de la que la conocen, creyendo que solucionar el problema de la ciudad y sería al propio tiempo excelente para el gobierno.

Agresión
BARCELONA, octubre 15. (P.)

Tres requisitos necesarios
"Hay tres requisitos primordiales para tener un pueblo feliz y próspero: buena educación, buena salud y suficiente prosperidad a fin de contar con alimentación, vestuario y habitaciones apropiadas. Estos tres se hallan íntimamente vinculados y cada uno de ellos es necesario complemento de los otros dos; las buenas condiciones educativas, como es obvio, a la prosperidad material necesaria para mantenerlos. En estos tres aspectos las condiciones reinantes en la población de Puerto Rico son, por el momento muy inferiores a las que deseamos."

Instrucción pública

"Sobre todo en los distritos rurales hay un considerable porcentaje de niños que no reciben instrucción. Debería ser una gran preocupación de la población de Puerto Rico, que los niños de las escuelas después de años de escolaridad, cuando no han tenido tiempo bastante para aprender mucho y lo que han aprendido se olvida rápidamente. Las condiciones son mejores en las ciudades, si bien aún queda mucho que deseamos realizar."

Fomento de la producción

"Debemos fomentar y extender los mercados para productos puertorriqueños. Tal vez sea necesario nuevos mercados. Podemos propender a ello mediante la propaganda, la publicidad y, quizás, procediendo a organizar en Estados Unidos comités que nos presten su ayuda. Hace apenas una semana estuvieron a conferenciar conmigo en Nueva York dos grandes compradores, uno de café y otro de tabaco, quienes me insinuaron ciertas medidas que, a su juicio, incrementarían considerablemente el consumo de nuestros productos. No se conoce lo bastante la calidad de cierta parte de nuestra producción."

Promover nuevas industrias

"Debemos promover el establecimiento y desarrollo de industrias que sean adaptables al carácter de nuestro pueblo. Ya sabemos que se pueden manufacturar aquí bordados y vestidos. Hay otras industrias nuevas que recién se inician. No caudamos que podríamos introducir varios tipos de manufacturas en nuestra isla. Bástame decir, como

"JURO SOLEMNEMENTE..." DIJO THEODORE ROOSEVELT JR.



Fotografía tomada en el mismo instante que el nuevo gobernador de Puerto Rico tomaba, en solemne ceremonia, el cargo de primer magistrado de la isla Borinquen.

Lánzase una fórmula para solucionar el problema económico de Barcelona

Proyéctase emitir un empréstito equivalente a los gastos de la Exposición, separado del presupuesto general del municipio

BARCELONA, octubre 15. (P.)—Continúa a la orden del día los comentarios al margen del artículo publicado por el diario "La Vanguardia" en la que se demandaba auxilio del Estado para la Exposición de Barcelona y la contestación del marqués de Estella que ha revalidado la preocupación de Barcelona por el problema económico de la Exposición.

El asunto es el tema de actualidad de todas las conversaciones, comentándose vivamente en todas las reuniones de entidades económicas. En el caso de reñer sobre la ciudad de Barcelona todos los gastos se acrecentarían extraordinariamente la deuda municipal que está ya recargadísima, incapacitando a la ciudad para emprender durante la Exposición de Barcelona una obra que reclamase de necesidad para la resolución de problemas vitales.

El corresponsal de la Prensa Asociada ha podido averiguar que el alcalde de la ciudad ha conferenciado con el marqués de Estella durante el viaje de este último a la ciudad de Barcelona proyectando una fórmula cuya realización se considera posible y que consiste en que el municipio lance un empréstito equivalente a los gastos de la Exposición, separado del presupuesto general del municipio.

El empréstito que sería amortizable durante el Estado pagando este la amortización de los créditos del sesenta por ciento y el cuarenta por ciento el municipio. La fórmula parece que ha tenido gran aceptación por parte de la que la conocen, creyendo que solucionar el problema de la ciudad y sería al propio tiempo excelente para el gobierno.

Agresión
BARCELONA, octubre 15. (P.)

Tres requisitos necesarios
"Hay tres requisitos primordiales para tener un pueblo feliz y próspero: buena educación, buena salud y suficiente prosperidad a fin de contar con alimentación, vestuario y habitaciones apropiadas. Estos tres se hallan íntimamente vinculados y cada uno de ellos es necesario complemento de los otros dos; las buenas condiciones educativas, como es obvio, a la prosperidad material necesaria para mantenerlos. En estos tres aspectos las condiciones reinantes en la población de Puerto Rico son, por el momento muy inferiores a las que deseamos."

Instrucción pública

"Sobre todo en los distritos rurales hay un considerable porcentaje de niños que no reciben instrucción. Debería ser una gran preocupación de la población de Puerto Rico, que los niños de las escuelas después de años de escolaridad, cuando no han tenido tiempo bastante para aprender mucho y lo que han aprendido se olvida rápidamente. Las condiciones son mejores en las ciudades, si bien aún queda mucho que deseamos realizar."

Fomento de la producción

"Debemos fomentar y extender los mercados para productos puertorriqueños. Tal vez sea necesario nuevos mercados. Podemos propender a ello mediante la propaganda, la publicidad y, quizás, procediendo a organizar en Estados Unidos comités que nos presten su ayuda. Hace apenas una semana estuvieron a conferenciar conmigo en Nueva York dos grandes compradores, uno de café y otro de tabaco, quienes me insinuaron ciertas medidas que, a su juicio, incrementarían considerablemente el consumo de nuestros productos. No se conoce lo bastante la calidad de cierta parte de nuestra producción."

Promover nuevas industrias

"Debemos promover el establecimiento y desarrollo de industrias que sean adaptables al carácter de nuestro pueblo. Ya sabemos que se pueden manufacturar aquí bordados y vestidos. Hay otras industrias nuevas que recién se inician. No caudamos que podríamos introducir varios tipos de manufacturas en nuestra isla. Bástame decir, como

El porvenir de nuestros hijos

"Para terminar, quiero que sepáis que mis esfuerzos tenderán a servir a todo el pueblo de la isla y no sólo a un grupo, porque creo que la felicidad futura de cada individuo está subordinada a la del conjunto. Siempre procuraré pensar que nuestro propósito principal es el porvenir de nuestros hijos y trabajaré por su mayor felicidad e incremento. Como es inevitable, ocasionalmente no estaré de acuerdo con algunos individuos acerca de cuáles pudieran ser los mejores métodos para lograr nuestros fines; pero las divergencias serán tan sólo entre hombres animados por un mismo interés."

Más "comunistas" cubanos acosados por la policía

Documentos embargados, algunos contra el presidente Machado

EN CUBA REINA UN TIEMPO EXCEPCIONAL

Los cubanos cambian sus clásicos trajes de dril por ropas más espesas

HABANA, octubre 15. (P.)—Documentos que la policía cubana declara tienen carácter anti-gubernamental y parecen ser obra de las actividades comunistas en Cuba, fueron embargados ayer aquí, y Pablo A. de León, cubano, arrestado bajo el cargo de sedicioso.

La policía informa que los documentos confiscados tienen carácter sedicioso y son dedicados francamente a impulsar las actividades de los rojos en Cuba.

Se dice que muchos de los documentos van dirigidos contra el presidente Machado.

Tiempo excepcional

HABANA, octubre 15. (P.)—Los observadores dicen que Cuba está experimentando un tiempo excepcional, debido a la baja presión en aguas del Caribe, sobre el golfo de México.

Por diez días la parte occidental de Cuba ha estado bajo una cortina de nubes. Las lluvias son intermitentes día y noche y el estado climático es variable a causa del estado anticiclónico que prevalece en la isla.

Los cambios radicales de temperatura han obligado a los cubanos a abandonar sus trajes de dril blanco y adoptar trajes más espesos que no hubieran estado en boga en Cuba hasta el mes entrante.

El doctor José Carlos Millas, jefe del observatorio nacional cubano, dijo a la Prensa Asociada que los índices de perturbación, expresando que los cielos nublados y el estado excepcional no presagian perturbaciones ciclónicas.

"Es prematuro, sin embargo, añadir—dice—que la época de perturbaciones ciclónicas ha pasado, pero estamos al presente experimentando únicamente el resultado de la alta y baja presión en el área de batalla."

Regreso

HABANA, octubre 15. (P.)—Noticia recibida hoy en la embajada norteamericana decía que Charles B. Cuddeback, encargado de negocios norteamericano, regresará a su viaje de dos meses por Washington y otras ciudades de los Estados Unidos.

Hoover felicita a Yrigoyen

Servicio especial de LA PRENSA
WASHINGTON, octubre 15.—Al inaugurar el servicio aéreo de correos entre los Estados Unidos y la Argentina, el presidente Hoover desbachó el siguiente telegrama al presidente Yrigoyen de la Argentina:

"En la ocasión de la salida del primer correo aéreo de la Argentina a los Estados Unidos, deseo expresar mi agrado al saber que han sido consumados las esperanzas y los proyectos, para comunicaciones aéreas entre las Américas del Norte y del Sur, que fueron temas de discusión durante mi visita tan grata en Buenos Aires durante el invierno pasado. Estoy seguro de que el servicio hacia el norte que usted ha autorizado, junto con nuestro servicio hacia el sur, constituirá un medio para fomentar relaciones aun más cordiales entre los pueblos de nuestros dos países."

Artículos para Fotografías

WILLOW HILL 110 W. 32 St. (frente Grand Central) Kodaks y todos los accesorios necesarios para las fotografías en Nueva York.

Fotografías

PLAZA STUDD 42 W. 135 St. (3a. Lateral) Fotografías de bodas, copias, aplicaciones, pasaportes, trabajo garantizado.

Hoteles

HOTEL BREWSTER, 5th Ave. & 8th St. Cuartos desde \$1.50. Pisos por su cocina. Baños y ambiente agradables.

HOTEL CHESTERFIELD, 130 W. 49 St. Cuarto sencillo, adorno, \$12 semana. Habitación 14, sencilla, baño, \$12 semana.

Adiutorio

DR. J. J. REINA, M. D. C. P. 2567 Broadway (71-72 Sts.) Trafalgar 3062

Restaurantes

HENRI RESTAURANT, Table d'hôte francesa. 155 West 75 St. Entre Broadway y Columbus Ave. Sábados hasta 9:30.

Vestidos

LAS MEJORES MERCERIAS, precios razonables. 100 E. 12th St. (entre 1st y 2da Sts.) Sábados hasta 9:30.

Lugares de interés

Acuario.—Batter Park. Todas las vías de comunicación hasta 11th St. y Broadway.

Aduna.—Bowling Green. Lexington Ave. subway hasta Bowling Green.

Arco de Washington.—5th Ave. & Washington St. 6a. Ave. "L" y Lexington subway hasta 5th Ave. y Washington St.

Asilo Cárnelo de los Marinos.—Todas las vías de comunicación hasta 11th St. y Broadway.

Biblioteca Pública.—42 St. y 5a. Ave. Todas las vías de comunicación hasta 11th St. y Broadway.

Biblioteca Pierpont Morgan.—33 St. y Lexington Ave. subway hasta 33 St. y Lexington Ave.

Catedral de St. John the Divine.—110 St. y 113 St. Entre Amsterdam Ave. y Morningside Park.

Edificio 6th y 9th Ave. hasta 110 St.

Edificio 110 St. y Chatham Sq. 12a. y 13a. Ave. "L" hasta Chatham Sq. City Hall, Broadway Park Row Chambers St. Lexington Ave. subway y 5a. y 6a. Ave. "L" hasta Brooklyn Bridge.

City College.—23 St. y Amsterdam Ave. Broadway subway hasta 137 St.

Cooper Union.—76 St. y 4a. Ave. Lexington Ave. subway hasta 76 St. y 4a. Ave. Departamento Meteorológico.

Edificio Municipal.—Park Row y Chambers St. Todas las vías de comunicación de Brooklyn Bridge.

Edificio y Torre Woolworth.—Park Place y Broadway 7a. Ave. subway hasta Park Place y Lexington Ave. subway hasta City Hall.

Puente de Brooklyn.—Park Row y Centre St. Todas las vías de comunicación de City Hall.

Estadio.—136 St. y Amsterdam Ave. Broadway subway hasta 137 St.

Estadística de la Libertad.—Bedford St. y 4a. Ave. Lexington Ave. subway hasta Bedford St. y 4a. Ave. Estación de Lincoln.

Union Square.—14 St. y 4th Ave. Lexington Ave. y B. M. T. subway.

Al subscribirse por un año recibirá usted LA PRENSA por menos de tres centavos.

EL COMANDANTE DEL R-101



Después de dos vuelos de prueba se ha considerado que el dirigible inglés reúne condiciones recomendables para la navegación aérea. El mayor G. H. Scott es el comandante de la nueva aeronave, que puede conducir un centenar de pasajeros.

Wilkins reanuda sus exploraciones en el Polo Sur

MONTEVIDEO, Uruguay, octubre 15. (P.)—A bordo del "Northern Prince" llegó esta madrugada el explorador antártico inglés Sir George Hubert Wilkins, en viaje al polo sur, en nueva tentativa para explorar y descubrir tierras.

Wilkins saldrá a fines del mes en compañía del mecánico Orvald, los señores Park y Kramer y el operador de radio Olsen. Saldrán a bordo del "Melville" para las islas Falkland y de allí se dirigirán a la isla de Decepción, donde establecerán su campamento general de operaciones.

En la isla de Decepción recibirá el barco "William Cressby" de 200 toneladas, que le ha concedido el gobierno británico.

Entre las actividades de la presente expedición se cuenta la exploración de los mares Weddell y Ross, utilizándose dos hidroplanos con este objeto.

Wilkins piensa reunirse en el mar Ross con el comandante Byrd, pero esto será solo una visita de cortesía, pues ambos trabajarán por separado.

Las exploraciones terminarán a fines de marzo de 1930 y entonces la comitiva de Wilkins se dirigirá a Australia de regreso.

Guía de Turistas y Compradores Selectos

LA PRENSA pone a la disposición de sus lectores personas competentes que les acompañen en caso de necesitar guía o ayuda para hacer sus compras en Nueva York, sin gratificación de ninguna especie. Telefonéese Canal 1200 y pida Servicio de Compras.

Ajuar de Novia
DESDE \$25 en adelante. Especializarnos en vestidos y modas. Todas medidas. Mme. Rose, 50 W. 125 (entre Lenox y 5a. Aves.)

Artículos para Fotografías
WILLOW HILL 110 W. 32 St. (frente Grand Central) Kodaks y todos los accesorios necesarios para las fotografías en Nueva York.

Fotografías
PLAZA STUDD 42 W. 135 St. (3a. Lateral) Fotografías de bodas, copias, aplicaciones, pasaportes, trabajo garantizado.

Hoteles
HOTEL BREWSTER, 5th Ave. & 8th St. Cuartos desde \$1.50. Pisos por su cocina. Baños y ambiente agradables.

HOTEL CHESTERFIELD, 130 W. 49 St. Cuarto sencillo, adorno, \$12 semana. Habitación 14, sencilla, baño, \$12 semana.

Adiutorio
DR. J. J. REINA, M. D. C. P. 2567 Broadway (71-72 Sts.) Trafalgar 3062

Restaurantes
HENRI RESTAURANT, Table d'hôte francesa. 155 West 75 St. Entre Broadway y Columbus Ave. Sábados hasta 9:30.

Vestidos
LAS MEJORES MERCERIAS, precios razonables. 100 E. 12th St. (entre 1st y 2da Sts.) Sábados hasta 9:30.

Lugares de interés
Acuario.—Batter Park. Todas las vías de comunicación hasta 11th St. y Broadway.

Aduna.—Bowling Green. Lexington Ave. subway hasta Bowling Green.

Arco de Washington.—5th Ave. & Washington St. 6a. Ave. "L" y Lexington subway hasta 5th Ave. y Washington St.

Asilo Cárnelo de los Marinos.—Todas las vías de comunicación hasta 11th St. y Broadway.

Biblioteca Pública.—42 St. y 5a. Ave. Todas las vías de comunicación hasta 11th St. y Broadway.

Biblioteca Pierpont Morgan.—33 St. y Lexington Ave. subway hasta 33 St. y Lexington Ave.

Catedral de St. John the Divine.—110 St. y 113 St. Entre Amsterdam Ave. y Morningside Park.

Edificio 6th y 9th Ave. hasta 110 St.

Edificio 110 St. y Chatham Sq. 12a. y 13a. Ave. "L" hasta Chatham Sq. City Hall, Broadway Park Row Chambers St. Lexington Ave. subway y 5a. y 6a. Ave. "L" hasta Brooklyn Bridge.

City College.—23 St. y Amsterdam Ave. Broadway subway hasta 137 St.

Cooper Union.—76 St. y 4a. Ave. Lexington Ave. subway hasta 76 St. y 4a. Ave. Departamento Meteorológico.

Edificio Municipal.—Park Row y Chambers St. Todas las vías de comunicación de Brooklyn Bridge.

Edificio y Torre Woolworth.—Park Place y Broadway 7a. Ave. subway hasta Park Place y Lexington Ave. subway hasta City Hall.

Puente de Brooklyn.—Park Row y Centre St. Todas las vías de comunicación de City Hall.

Estadio.—136 St. y Amsterdam Ave. Broadway subway hasta 137 St.

Estadística de la Libertad.—Bedford St. y 4a. Ave. Lexington Ave. subway hasta Bedford St. y 4a. Ave. Estación de Lincoln.

Union Square.—14 St. y 4th Ave. Lexington Ave. y B. M. T. subway.

Al subscribirse por un año recibirá usted LA PRENSA por menos de tres centavos.

El gobierno de España acuerda imponer tributaciones a los bancos extranjeros

También se acuerda la admisión de los valores ibero americanos en las bolsas de España y que se acelere la creación del Banco Exterior de Crédito de España

VALENCIA, oct. 15.—(P.) Entre los importantes acuerdos tomados en el Consejo de Ministros reunido en esta ciudad figuran especialmente la preparación de los decretos sobre la tributación de los bancos extranjeros que realicen operaciones en España, la admisión de los valores hispanoamericanos en las bolsas nacionales y el recabar del Banco Exterior de Crédito Español que proceda con rapidez al establecimiento de agencias y correspondientes en las repúblicas ibero-americanas, recogiendo las aspiraciones formuladas durante las sesiones de la Conferencia del Congreso de Comercio Español de Ultramar.

Fiesta andaluza

SEVILLA, octubre 15.—(P.) La hija del presidente de la república de Cuba, señora Nena Machado y su esposo, el embajador doctor García Kohly y muchas familias cubanas que se hallan en Sevilla, asistieron a una fiesta andaluza que se dio en su honor en la Veeduría Anterior, sirviéndose una comida a la usanza de Cuba.

La fiesta fué amenizada por el Sexteto Nacional Cubano.

Antes de la fiesta, el marqués de Domecq le obsequió en su pabellón, instalado en la Exposición Ibero Americana.

El infante don Carlos y su esposa, la infanta doña Luisa, el doctor Asuero y otras personalidades más visitaron hoy el pabellón cubano en la exposición. El doctor Asuero operó a un camarero, tributándole una nutritiva ovación.

El general Millán Astray ha salido para Madrid, llevando consigo la bandera que le legaron los rotarios de los Aires para el Club Rotario Madrileño.

Buscando opiniones

MADRID, octubre 15.—(P.) El

Se vende al por mayor y al detalle en

YVARS & CASASIN

Almacenes e Importadores

45 y 48 CHERRY ST.

NEW YORK

Abierto de 9 a. m. a 9 p. m. Domingos de 10 a. m. a 1 p. m.

"Su Optico"

DR. DOMINGO MASTACHE

Óptica y óptica española

73 West 116th St.

(Cerca Lenox Ave.)

Para las DAMAS

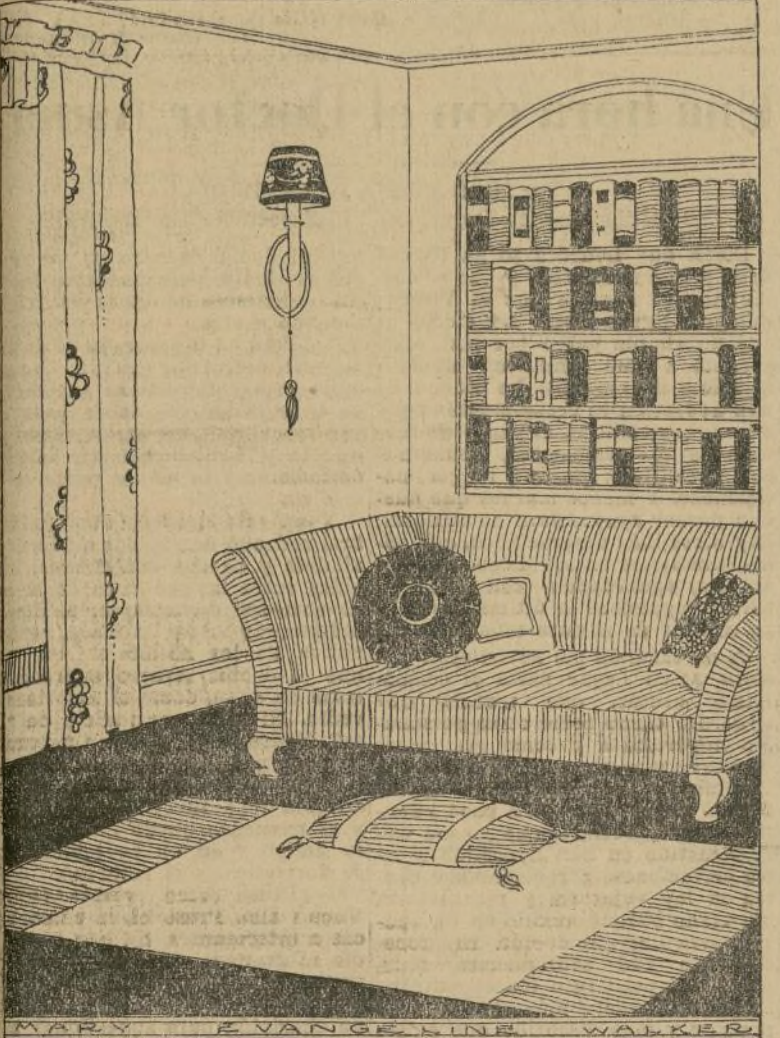
POR BEATRIZ SANDOVAL

LOS SALONES DE BELLEZA Y LO QUE GASTAN LAS NORTEAMERICANAS EN EMBELLECESE

Una información abierta por la oficina femenina del ministerio de Trabajo de Washington declara que las mujeres de Norteamérica gastan en cuidar su belleza proporcionalmente a un modo de vida comunal, sobre todo desde hace unos seis años de tal modo que los salones de belleza constituyen la

general para todas las mujeres de este país, conquista su independencia, crea sus necesidades, y las satisface.

Su nueva carrera exige que la mujer adquiere otra presencia, por consiguiente se despoja de todo lo que daba el falso aspecto apareciendo con otra nueva silueta, rec-



sexta industria en importancia en los Estados Unidos.

Se calcula que los gastos anuales dedicados a esto, alcanzan a dos millones de dólares, y el término medio de lo que una mujer de este país gasta en perfumería es de 50 dólares al año.

En un congreso celebrado recientemente en Chicago de perfumistas y peluqueros, una de las oradoras ha dicho que las mayores ganancias se obtienen no de las muchachas jóvenes sino de las maduras, son éstas las que inundan los "beauty parlors" y las que adquieren los cosméticos más caros.

La muchacha joven compra sus cosméticos y joyas en los departamentos de belleza de las tiendas de departamento, pero la mujer madura, que se preocupa más de su composición, con las mujeres más viejas las que encargan sus cosméticos según determinada fórmula que va mejor con el estado de su cutis.

Ninguna mujer del mundo gasta en agredar como la norteamericana y esto es debido a que el movimiento de emancipación de la mujer es aquí más intenso que en parte alguna. Es una tendencia general democrática que nace en las clases más bajas y llega hasta la alta burguesía.

Con un programa de trabajo casin-

PEG, ANN Y BARBARA

Ann luce su encantadora personalidad con este novísimo modelo

FIGURIN CON PATRON

6573. Los patrones para este elegante modelo vienen cortados en 6 tamaños: 34, 36, 38, 40, 42 y 44. Para el tamaño 38 se necesitan



GUÍA PRÁCTICA

Una mezcla de aceite de ricino y vaselina a partes iguales, pasada por las pestañas diariamente antes de acostarse, hermosa notablemente las mismas.

Se consigue disminuir la sombra del vello enrubiciando con agua oxigenada pura, hasta que se debilita y desaparece.

El licor de se se prepara del siguiente modo: se ponen en infusión durante cuatro horas 60 gramos de té en un litro de alcohol rectificado, se cuela y se le añade un kilo de azúcar, que se hará hervir en un litro de agua. Se filtra todo y se embotella. Es una bebida deliciosa.

El marfil se blanquea bañándolo por espacio de dos horas con una solución saturada de alumbre. Se frota luego con un paño de lana y se envuelve en un lienzo hasta que esté seco.

Para quitar las manchas de vino de Burdeos sobre los mantos de seda.

NOTAS DE SOCIEDAD

Almuerzo en honor de un distinguido periodista brasileño

Mañana jueves, la Pan American Society Inc., ofrece un almuerzo en honor del doctor Paulo Bittencourt, director del importante periódico "Correio da Manhã", quien se encuentra en Nueva York, donde ha sido objeto de diversas atenciones en el curso de los días que permanece en esta metrópoli.

El agape tendrá lugar en la India House y proporcionará una ocasión, más para estrechar los lazos de amistad entre los Estados Unidos y el Brasil.

Comerciante colombiano en Nueva York

Después de haber pasado una larga temporada en Europa, especialmente en Inglaterra, se encuentra en Nueva York, donde ha llegado hace breves días, el señor Roberto Morales G., prominente hombre de negocios colombiano, quien va acompañado de su distinguido hijo, dos de los cuales dejaron en un centro cultural de Inglaterra.

El vicesul de Venezuela llegó ayer

A bordo del vapor "Caracas" llegó ayer a Nueva York el señor don Nicolás Veloz, vicesul de Venezuela en esta ciudad, quien ha permanecido una temporada en su patria en viaje de vacaciones.

Con el propósito de permanecer una larga temporada en Nueva York, llegó ayer a esta ciudad el señor don Francisco Fernández, acompañado de su esposa y su madre política la señora Suárez de Fomera, quienes vienen de París, donde han estado por algún tiempo.

Chileno distinguido en viaje de negocios

Se halla en Nueva York, en viaje relacionado con importantes negocios, el señor don Arturo Aldunate, miembro distinguido de la buena sociedad chilena, acompañado de su esposa doña Elena de Aldunate, su hija y hermana política.

Hospedarse en el Hotel Pennsylvania procedentes de Cuba la señora de Cortina y hija; Dr. Luis Hevia y señora; señor Ramón Peón, señor Arturo del Barrio, R. C. Graham y señora; y don Carlos P. de Cueto.

De Venezuela los señores Edward P. Parker, C. G. Pinedo y Ben Beck.

De Chile los señores de Aldunate, (don Arturo) e hijos.

Treinta y siete rusos son condenados a prisiones de dos a nueve años en Manchuria

TOKIO, Japón, octubre 15. (A.P.)—Un despacho de la Agencia Renzo dice que se han impuesto sentencias que varían entre dos y nueve años de prisión a treinta y siete personas arrestadas por las autoridades de la Manchuria durante el raid al consulado del soviet en el mes de mayo pasado en Harbin.

El consejo de la defensa de los acusados ha protestado energicamente, se dice, contra la oposición del tribunal que vio la causa a que se presentasen pruebas y testigos favorables a los acusados rusos. Se les acusa de haber violado los "tratos" del pueblo de Sun Yat Sen y de haber violado la ley contra reuniones subversivas.

Cinco de los acusados recibieron sentencias de nueve años, veintinueve de siete años y siete de cinco años. Cuatro mujeres fueron sentenciadas a dos años de prisión y una mujer china fue dejada en libertad.

Los internacionalistas españoles fueron honrados

(Continuación de la 1.ª pág.)

a las agasajadas el almuerzo e invitó a todos a pasar a la estancia en que esperaban ya los comensales del otro grupo, con los cuales se entabló amena charla mientras se hacían las comunicaciones telefónicas con España. Los ilustres visitantes españoles, así como sus amigos de Nueva York mostraban su reconocimiento por la atención de la International Telegraph and Telephone Company en la grata reunión de ayer.

Francia e Italia aceptan la invitación a la conferencia

(Continuación de la 1.ª pág.)

bres si Francia o Italia, o ambas, aceptarán las invitaciones.

No envió nota aun

PARIS, octubre 15. (A.P.)—Francia ha aceptado la invitación de la Gran Bretaña para participar en la conferencia de limitación de armamentos navales, pero la nota no se recibirá en Londres o Washington hasta dentro de una semana más, o tal vez diez días.

La aceptación en principio se ha decidido en un consejo de ministros celebrado esta mañana, pero sólo un bosquejo a grandes trazos se ha discutido.

Francia e Italia aceptan la invitación a la conferencia

PARIS, octubre 15. (A.P.)—Francia ha aceptado la invitación de la Gran Bretaña para participar en la conferencia de limitación de armamentos navales, pero la nota no se recibirá en Londres o Washington hasta dentro de una semana más, o tal vez diez días.

La aceptación en principio se ha decidido en un consejo de ministros celebrado esta mañana, pero sólo un bosquejo a grandes trazos se ha discutido.

Francia e Italia aceptan la invitación a la conferencia

LLEGO AYER A NUEVA YORK



Charles G. Dawes

Charles G. Dawes, embajador de los Estados Unidos ante la corte de St. James, llegó ayer a esta ciudad a bordo del "De France". Rehusó hacer declaraciones respecto al desembarco, diciendo que era un embajador de los Estados Unidos y que por lo tanto no le era posible divulgar informaciones de esa índole.

Mr. Dawes llegó en compañía de su esposa, un hermano y de la esposa de éste.

Después de una breve permanencia en Chicago y en Washington Mr. Dawes regresará a Inglaterra.

Entran en nuevas fases las relaciones entre el Soviet y China

TOKIO, Japón, octubre 15. (A.P.)—Parece que la controversia ruso-china sobre el ferrocarril del Este ha tomado nuevas orientaciones, diciéndose que el domingo y el lunes han ocurrido serios encuentros entre las fuerzas rusas y chinas, y que ochocientos soldados rusos, cubiertos por el fuego de sus baterías de artillería, cruzaron el río Amur, tomando la ciudad de Linjiang, en territorio chino. Nada se dice que indique que los soldados del soviet han evacuado este territorio más tarde.

También despachos chinos dicen que los rusos hundieron tres cañoneros chinos, causando entre todos unas quinientas muertes en las filas nacionalistas.

Despachos de última hora al Japón dicen que los combates de artillería empezaron con violencia el día once del actual, y que en la noche del día 13 se realizó el más importante desembarco ruso.

Despachos anteriores decían que los rusos habían declarado que se verían en la necesidad de adoptar medidas serias si fueran necesario para proteger a sus nacionales y contrarrestar los ataques chinos.

Inauguró el servicio telefónico entre Vigo y Buenos Aires

VIGO, octubre 15. (A.P.)—Se verificó hoy la primera conferencia telefónica entre Vigo y Buenos Aires. Habló desde Buenos Aires el señor Manuel Losada y desde Vigo el señor Alberto Spuch, argentino. La conversación fue distinta y clara. Vigo es la segunda población de España que establece servicio telefónico con Buenos Aires.

Este servicio debía de haber sido inaugurado en agosto, durante la estancia del general Primo de Rivera en el balneario de Mondariz.

El Rey y los ministros revisan las unidades navales españolas

VALENCIA, octubre 15. (A.P.)—Se ha celebrado la revista de setenta y cuatro unidades navales españolas, presidiendo las ceremonias el Rey, el general Primo de Rivera y el gobierno. Todos los ministros presenciaron el almuerzo con el Rey y el jefe del gobierno a bordo del barco almirante. Después fueron a visitar los terrenos de Albufera, donde se emplazará el nuevo aeródromo.

El Rey y los ministros revisan las unidades navales españolas

VALENCIA, octubre 15. (A.P.)—Se ha celebrado la revista de setenta y cuatro unidades navales españolas, presidiendo las ceremonias el Rey, el general Primo de Rivera y el gobierno. Todos los ministros presenciaron el almuerzo con el Rey y el jefe del gobierno a bordo del barco almirante. Después fueron a visitar los terrenos de Albufera, donde se emplazará el nuevo aeródromo.

El Rey y los ministros revisan las unidades navales españolas

VALENCIA, octubre 15. (A.P.)—Se ha celebrado la revista de setenta y cuatro unidades navales españolas, presidiendo las ceremonias el Rey, el general Primo de Rivera y el gobierno. Todos los ministros presenciaron el almuerzo con el Rey y el jefe del gobierno a bordo del barco almirante. Después fueron a visitar los terrenos de Albufera, donde se emplazará el nuevo aeródromo.

El Rey y los ministros revisan las unidades navales españolas

VALENCIA, octubre 15. (A.P.)—Se ha celebrado la revista de setenta y cuatro unidades navales españolas, presidiendo las ceremonias el Rey, el general Primo de Rivera y el gobierno. Todos los ministros presenciaron el almuerzo con el Rey y el jefe del gobierno a bordo del barco almirante. Después fueron a visitar los terrenos de Albufera, donde se emplazará el nuevo aeródromo.

El Rey y los ministros revisan las unidades navales españolas

VALENCIA, octubre 15. (A.P.)—Se ha celebrado la revista de setenta y cuatro unidades navales españolas, presidiendo las ceremonias el Rey, el general Primo de Rivera y el gobierno. Todos los ministros presenciaron el almuerzo con el Rey y el jefe del gobierno a bordo del barco almirante. Después fueron a visitar los terrenos de Albufera, donde se emplazará el nuevo aeródromo.

El Rey y los ministros revisan las unidades navales españolas

VALENCIA, octubre 15. (A.P.)—Se ha celebrado la revista de setenta y cuatro unidades navales españolas, presidiendo las ceremonias el Rey, el general Primo de Rivera y el gobierno. Todos los ministros presenciaron el almuerzo con el Rey y el jefe del gobierno a bordo del barco almirante. Después fueron a visitar los terrenos de Albufera, donde se emplazará el nuevo aeródromo.

El Rey y los ministros revisan las unidades navales españolas

VALENCIA, octubre 15. (A.P.)—Se ha celebrado la revista de setenta y cuatro unidades navales españolas, presidiendo las ceremonias el Rey, el general Primo de Rivera y el gobierno. Todos los ministros presenciaron el almuerzo con el Rey y el jefe del gobierno a bordo del barco almirante. Después fueron a visitar los terrenos de Albufera, donde se emplazará el nuevo aeródromo.

El Rey y los ministros revisan las unidades navales españolas

VALENCIA, octubre 15. (A.P.)—Se ha celebrado la revista de setenta y cuatro unidades navales españolas, presidiendo las ceremonias el Rey, el general Primo de Rivera y el gobierno. Todos los ministros presenciaron el almuerzo con el Rey y el jefe del gobierno a bordo del barco almirante. Después fueron a visitar los terrenos de Albufera, donde se emplazará el nuevo aeródromo.

No será candidato el ministro de Guerra salvadoreño

Después de dar las gracias a sus amigos renuncia el honor que se le quería dispensar

CENTENARIA FALLECE EN VILLA MEJICANOS

Publicase una obra sobre la conquista que ha sido muy bien recibida

SAN SALVADOR, E. S., octubre 15. (A.P.)—El ministro de Guerra de El Salvador, señor F. A. Gómez Zárate, hizo anoche una declaración pública en la cual manifestó que no quiere ser candidato a la presidencia.

En su declaración, el ministro de las gracias a sus partidarios por los "inescentes esfuerzos en la campaña en pro de su candidatura", pero rehusa lanzarse a la arena política por la presidencia contra el presidente de El Salvador, doctor Pío Romero Basque.

Fallece una centenaria

SAN SALVADOR, octubre 15. (A.P.)—En la vecina villa de Mejicanos ha fallecido la señora Jacinta García, de ciento ochenta años de edad.

Hasta pocos días antes de morir se dedicaba a las tareas domésticas con energía de juventud.

Fiesta de la Raza

SAN SALVADOR, octubre 15. (A.P.)—La fiesta celebrada en el teatro municipal en honor de España resultó espléndida.

El ministro de Instrucción Pública dedicó la fiesta ordenando su organización a la escuela de prácticas económicas.

Obra sobre la conquista

SAN SALVADOR, octubre 15. (A.P.)—El periodista señor Gustavo Solano escribió una obra en que desfilan Cristóbal Colón y personajes de los conquistadores de América y caudillos indígenas con trajes típicos. La obra ha sido muy elogiada.

Comisión de reclamaciones

WASHINGTON, octubre 15. (A.P.)—Han sido nombradas en la ciudad de México las ratificaciones de la convención por la cual se prolonga el período de actividad de la comisión general de reclamaciones entre México y los Estados Unidos.

La convención fue firmada en Washington el día 17 de agosto por el ministro de Relaciones Exteriores de México, don Manuel C. Téllez, y más tarde, en México, por don Genaro Estrada, secretario de Relaciones Exteriores.

La convención fue firmada en Washington el día 17 de agosto por el ministro de Relaciones Exteriores de México, don Manuel C. Téllez, y más tarde, en México, por don Genaro Estrada, secretario de Relaciones Exteriores.

La convención fue firmada en Washington el día 17 de agosto por el ministro de Relaciones Exteriores de México, don Manuel C. Téllez, y más tarde, en México, por don Genaro Estrada, secretario de Relaciones Exteriores.

La convención fue firmada en Washington el día 17 de agosto por el ministro de Relaciones Exteriores de México, don Manuel C. Téllez, y más tarde, en México, por don Genaro Estrada, secretario de Relaciones Exteriores.

La convención fue firmada en Washington el día 17 de agosto por el ministro de Relaciones Exteriores de México, don Manuel C. Téllez, y más tarde, en México, por don Genaro Estrada, secretario de Relaciones Exteriores.

La convención fue firmada en Washington el día 17 de agosto por el ministro de Relaciones Exteriores de México, don Manuel C. Téllez, y más tarde, en México, por don Genaro Estrada, secretario de Relaciones Exteriores.

La convención fue firmada en Washington el día 17 de agosto por el ministro de Relaciones Exteriores de México, don Manuel C. Téllez, y más tarde, en México, por don Genaro Estrada, secretario de Relaciones Exteriores.

La convención fue firmada en Washington el día 17 de agosto por el ministro de Relaciones Exteriores de México, don Manuel C. Téllez, y más tarde, en México, por don Genaro Estrada, secretario de Relaciones Exteriores.

La convención fue firmada en Washington el día 17 de agosto por el ministro de Relaciones Exteriores de México, don Manuel C. Téllez, y más tarde, en México, por don Genaro Estrada, secretario de Relaciones Exteriores.

La convención fue firmada en Washington el día 17 de agosto por el ministro de Relaciones Exteriores de México, don Manuel C. Téllez, y más tarde, en México, por don Genaro Estrada, secretario de Relaciones Exteriores.

La convención fue firmada en Washington el día 17 de agosto por el ministro de Relaciones Exteriores de México, don Manuel C. Téllez, y más tarde, en México, por don Genaro Estrada, secretario de Relaciones Exteriores.

La convención fue firmada en Washington el día 17 de agosto por el ministro de Relaciones Exteriores de México, don Manuel C. Téllez, y más tarde, en México, por don Genaro Estrada, secretario de Relaciones Exteriores.

La convención fue firmada en Washington el día 17 de agosto por el ministro de Relaciones Exteriores de México, don Manuel C. Téllez, y más tarde, en México, por don Genaro Estrada, secretario de Relaciones Exteriores.

La convención fue firmada en Washington el día 17 de agosto por el ministro de Relaciones Exteriores de México, don Manuel C. Téllez, y más tarde, en México, por don Genaro Estrada, secretario de Relaciones Exteriores.

La convención fue firmada en Washington el día 17 de agosto por el ministro de Relaciones Exteriores de México, don Manuel C. Téllez, y más tarde, en México, por don Genaro Estrada, secretario de Relaciones Exteriores.

La convención fue firmada en Washington el día 17 de agosto por el ministro de Relaciones Exteriores de México, don Manuel C. Téllez, y más tarde, en México, por don Genaro Estrada, secretario de Relaciones Exteriores.

La convención fue firmada en Washington el día 17 de agosto por el ministro de Relaciones Exteriores de México, don Manuel C. Téllez, y más tarde, en México, por don Genaro Estrada, secretario de Relaciones Exteriores.

La convención fue firmada en Washington el día 17 de agosto por el ministro de Relaciones Exteriores de México, don Manuel C. Téllez, y más tarde, en México, por don Genaro Estrada, secretario de Relaciones Exteriores.

La convención fue firmada en Washington el día 17 de agosto por el ministro de Relaciones Exteriores de México, don Manuel C. Téllez, y más tarde, en México, por don Genaro Estrada, secretario de Relaciones Exteriores.

La convención fue firmada en Washington el día 17 de agosto por el ministro de Relaciones Exteriores de México, don Manuel C. Téllez, y más tarde, en México, por don Genaro Estrada, secretario de Relaciones Exteriores.

La convención fue firmada en Washington el día 17 de agosto por el ministro de Relaciones Exteriores de México, don Manuel C. Téllez, y más tarde, en México, por don Genaro Estrada, secretario de Relaciones Exteriores.

La convención fue firmada en Washington el día 17 de agosto por el ministro de Relaciones Exteriores de México, don Manuel C. Téllez, y más tarde, en México, por don Genaro Estrada, secretario de Relaciones Exteriores.

DISPUESTA A CASARSE



Alice White

Alice White, popular actriz de la pantalla, ha anunciado que está decidida a contraer matrimonio. El elegido de su corazón es Sidney Barry, otro actor que aparece ahora en producciones cinematográficas. La boda se celebrará el próximo mes de enero.

Mme. Curie llegó ayer a Nueva York

Madame Marie Curie viuda de Pedro Curie descubridor del radio, llegó ayer a Nueva York, a bordo del vapor "De France".

Esta es la segunda visita que Mme. Curie hace a los Estados Unidos. Ahora ha venido para asistir a la comedia que Henry Ford dará a Thomas A. Edison en Detroit el día 21 del corriente mes de octubre con motivo de celebrarse en esa fecha el decimoquinto aniversario de la invención de la lámpara incandescente. Mme. Curie asistirá además a las ceremonias de dedicación del Hubbard Hall de química de la universidad de St. Lawrence de Canton, N. Y., que tendrán efecto el día 25 del corriente y será además honrada de honor en el banquete que el comité de Nueva York de la sociedad instituida para combatir el cáncer, fiesta que se verificará el día 31 de este mes.

Durante su estancia en Washington pasará a saludar al presidente Hoover.

Mme. Curie recibirá además un donativo de \$50,000 recogido por sus admiradores de los Estados Unidos para que con esa suma pueda adquirir un gramo de radio que va a donar al Instituto de Radio que se está construyendo en Varsovia.

A su llegada a esta ciudad se negó a hacer declaraciones a los periodistas y a ser retratada por los fotógrafos.

Mme. Curie después de desembarcar se dirigió a un hotel de la Quinta Avenida y posteriormente pasó a la residencia de Mr. Owen D. Young quien la acompañará a Clinton.

En el pabellón argentino de Sevilla celebrase una típica fiesta andaluza

La ex-emperatriz Zita sale de España.—Banquete en honor de un escritor gallego.—Homenaje al comodoro de "Arcona"

SEVILLA, octubre 15. (A.P.)—En el pabellón de la República Argentina en la Exposición ha dicho una conferencia el delegado de la provincia de Córdoba, exhibiéndose al propio tiempo una película en la que se pueda apreciar las costumbres típicas de esa provincia argentina.

En el propio pabellón argentino el cantor argentino Quiroga está ahora actuando, acompañándole en sus canciones tres guitarristas argentinos.

En el teatro del referido pabellón se ha celebrado una fiesta andaluza a la cual han asistido crecidas número de personalidades sevillanas.

Banquete a un escritor

VIGO, octubre 15. (A.P.)—Se ha verificado un gran banquete popular en honor del escritor Ramón Fernández Mato, considerado como uno de los valores intelectuales más escogidos de Galicia.

Fraila argentino de viaje

VIGO, octubre 14. (A.P.)—A bordo del vapor "Arcona" ha embarcado el fraile argentino padre Juan Consuelo Garrido, maestro de la orden mercedaria, que va a realizar una visita de inspección a los conventos de la República Argentina.

Vuelve a su país después de muchos años de ausencia.

Homenaje a un Comodoro

A bordo del mismo vapor se celebró una fiesta en homenaje del comodoro Ernesto Rollin, que acaba de cumplir las bodas de oro como navegante.

Empezó su carrera como grumete el año 1879 en la goleta "Brake" y en 1885 era piloto, ascendiendo a capitán en el año 1902, teniendo entonces a su mando el vapor "San Nicolás"; en 1921 era capitán del "Poronio"; y en 1927 pasó a ser comodoro del "Arcona".

Viaje de la ex-emperatriz Zita

BILBAO, octubre 15. (A.P.)—Ha salido con dirección a Bilbao la ex-emperatriz Zita en compañía de sus hijos, habiendo acudido las autoridades a despedirla a la estación.

La ex-emperatriz antes de partir ha prometido volver al pueblo de Le-

SEVILLA, octubre 15. (A.P.)—El jefe de estudios de la fragata "Presidente Sarmiento", acompañado de treinta y cinco cadetes, ha salido para Madrid, con objeto de asistir a diversos actos que se preparan en su honor.

SEVILLA, octubre 15. (A.P.)—El jefe de estudios de la fragata "Presidente Sarmiento", acompañado de treinta y cinco cadetes, ha salido para Madrid, con objeto de asistir a diversos actos que se preparan en su honor.

SEVILLA, octubre 15. (A.P.)—El jefe de estudios de la fragata "Presidente Sarmiento", acompañado de treinta y cinco cadetes, ha salido para Madrid, con objeto de asistir a diversos actos que se preparan en su honor.

SEVILLA, octubre 15. (A.P.)—El jefe de estudios de la fragata "Presidente Sarmiento", acompañado de treinta y cinco cadetes, ha salido para Madrid, con objeto de asistir a diversos actos que se preparan en su honor.

SEVILLA, octubre 15. (A.P.)—El jefe de estudios de la fragata "Presidente Sarmiento", acompañado de treinta y cinco cadetes, ha salido para Madrid, con objeto de asistir a diversos actos que se preparan en su honor.

SEVILLA, octubre 15. (A.P.)—El jefe de estudios de la fragata "Presidente Sarmiento", acompañado de treinta y cinco cadetes, ha salido para Madrid, con objeto de asistir a diversos actos que se preparan en su honor.

SEVILLA, octubre 15. (A.P.)—El jefe de estudios de la fragata "Presidente Sarmiento", acompañado de treinta y cinco cadetes, ha salido para Madrid, con objeto de asistir a diversos actos que se preparan en su honor.

SEVILLA, octubre 15. (A.P.)—El jefe de estudios de la fragata "Presidente Sarmiento", acompañado de treinta y cinco cadetes, ha salido para Madrid, con objeto de asistir a diversos actos que se preparan en su honor.

SEVILLA, octubre 15. (A.P.)—El jefe de estudios de la fragata "Presidente Sarmiento", acompañado de treinta y cinco cadetes, ha salido para Madrid, con objeto de asistir a diversos actos que se preparan en su honor.

SEVILLA, octubre 15. (A.P.)—El jefe de estudios de la fragata "Presidente Sarmiento", acompañado de treinta y cinco cadetes, ha salido para Madrid, con objeto de asistir a diversos actos que se preparan en su honor.

SEVILLA, octubre 15. (A.P.)—El jefe de estudios de la fragata "Presidente Sarmiento", acompañado de treinta y cinco cadetes, ha salido para Madrid, con objeto de asistir a diversos actos que se preparan en su honor.

SEVILLA, octubre 15. (A.P.)—El jefe de estudios de la fragata "Presidente Sarmiento", acompañado de treinta y cinco cadetes, ha salido para Madrid, con objeto de asistir a diversos actos que se preparan en su honor.

SEVILLA, octubre 15. (A.P.)—El jefe de estudios de la fragata "Presidente Sarmiento", acompañado de treinta y cinco cadetes, ha salido para Madrid, con objeto de asistir a diversos actos que se preparan en su honor.

SEVILLA, octubre 15. (A.P.)—El jefe de estudios de la fragata "Presidente Sarmiento", acompañado de treinta y cinco cadetes, ha salido para Madrid, con objeto de asistir a diversos actos que se preparan en su honor.

SEVILLA, octubre 15. (A.P.)—El jefe de estudios de la fragata "Presidente Sarmiento", acompañado de treinta y cinco cadetes, ha salido para Madrid, con objeto de asistir a diversos actos que se preparan en su honor.

SEVILLA, octubre 15. (A.P.)—El jefe de estudios de la fragata "Presidente Sarmiento", acompañado de treinta y cinco cadetes, ha salido para Madrid, con objeto de asistir a diversos actos que se preparan en su honor.

SEVILLA, octubre 15. (A.P.)—El jefe de estudios de la fragata "Presidente Sarmiento", acompañado de treinta y cinco cadetes, ha salido para Madrid, con objeto de asistir a diversos actos que se preparan en su honor.

SEVILLA, octubre 15. (A.P.)—El jefe de estudios de la fragata "Presidente Sarmiento", acompañado de treinta y cinco cadetes, ha salido para Madrid, con objeto de asistir a diversos actos que se preparan en su honor.

Preguntas y respuestas

Podemos esta sección a la disposición de nuestros lectores para contestar a todas las demandas de información que no sean comerciales y que puedan encontrarse en los libros de la biblioteca o en nuestras páginas de anuncios. No podemos atender a las direcciones de personas que quieren una preferencia especial o a personas que quieren una preferencia especial en nuestra respuesta. Las respuestas serán publicadas según el orden de llegada de las preguntas, pero la urgencia de éstas justifica que no se espere contestación antes de lo que se puede.

No se contestará a preguntas que no contengan el nombre, apellido y dirección del que escribe, datos que no serán nunca publicados. Asimismo, para evitar confusiones, que nos indiquen tres letras o números como señalamiento, las cuales encabezarán la respuesta y servirán para identificarla.

Nuevo aviso a nuestros lectores. Muchos impacientes nos escriben pidiendo respuesta a sus preguntas anteriores. Todas las preguntas son contestadas en el orden de su recepción. No podemos malgastar espacio y tiempo repitiendo a cada nueva carta que la anterior fue contestada. Tampoco lo perderemos diciendo que no contestamos a tal cual carta porque no contenía firma completa y dirección. El que no conforme con los justos requerimientos del encabezamiento de esta columna no debe esperar respuesta alguna.

M. G. V. Schenckel, N. Y.—Las peticiones de permiso de ausencia temporal han de ser dirigidas, y no menos de treinta días antes de salir, al General Commissioner of Immigration, Department of Labor, Washington, D. C., solicitando "form 521" la cual será devuelta con dicha forma prescribe, acompañada de la fotografía y de tres sellos. Acusamos recibo, y agradecemos, su donativo para el Fondo de Caridades de LA PRENSA (50 centavos).

A. B. S. Atlanta, Idaho.—No le acompaño en el sentimiento por la pérdida de sus 550.00 dólares porque me aconsejé que no se pudiese a las peleas. Cuando tenga usted otros quinientos dólares que me molest en el bolsillo envíelos al Fondo de Caridades de LA PRENSA y estará usted seguro de ganar algo mejor que unos dólares: las bendiciones de los pobres huérfanos y viudas cuyos sufrimientos habrán sido aliviados por su donativo. El campeón de peso completo de Europa es el alemán Schmeling, ganador de Paulino.

D. J. Florence, Pa.—Aprovecho esta pregunta para repetir quíen pueden pretender a un visado de inmigración "de preferencia" (125 dólares por año). Tienen derecho a esos visados: 1. Padres, madres, o hijos, por casamiento celebrado después del 31 de mayo de 1928, de ciudadanos americanos de 21 o más años de edad. 2. Inmigrantes peritos en agricultura, sus esposas y sus hijos que de ellos dependan, menores de 18 años de edad, de dichos peritos en agricultura, si los acompañan o viven en los Estados Unidos. 3. La esposa e hijos solteros, menores de 21 años, de extranjeros admitidos legalmente como residentes permanentes en los Estados Unidos. Las instrucciones del "Department of Labor, Bureau of Immigration" dicen que los que deseen obtener estos visados "de preferencia" han de dirigirse al consúl de los Estados Unidos de su distrito en el extranjero, al cual debe ser dirigida toda la correspondencia. Tengan en cuenta los futuros inmigrantes y sus parientes que deseen salir de la entrada. El pariente que reside en los Estados Unidos habrá de enviar todos los datos necesarios para probar que el futuro inmigrante reúne alguna de las condiciones de parentesco precedidas al mismo tiempo que tendrá que probar que el mismo es un residente legal de este país.

G. P. G. Buffalo, N. Y.—El asunto no podría ser resuelto por ahora como usted desea. Sus tres hijos, nacidos en los Estados Unidos, podrían entrar sin dificultad alguna pero la otra persona, su futura esposa política, no podría entrar ahora fuera de cuota. Lo mejor que puede usted hacer es esperar un año y, cuando haya obtenido su certificado de ciudadanía, ir a Europa, casarse y volver con los cuatro. Entonces podrá hacerlo sin dificultad. Doce meses pasan pronto.

H. H. H. Ridgefield, Conn.—Su hijo que el que fue bastante bobo para pagar 2,000 pesetas por la documentación de una persona extranjera de cuota era nativo de un país suyo a cuota, lo que usted no dice en su carta. En tal hipótesis, ese individuo fue timado porque no cumplió el derecho de residir en este país. Entró engañando a las autoridades de inmigración y podría ser arrestado, condenado a cárcel y multa, y después deportado, ahora y más tarde sin límites de tiempo. El que cobró las 2,000 pesetas no las devolviera y ahí está el timo.

Ese matrimonio español tendrá que esperar que le llegue el visado de la cuota. El hecho que una familia americana—sin relación de padre a hijo o de marido a mujer—quiera hacerlos venir, no los ayuda en nada. Son inmigrantes, como los demás, y sujetos a la cuota, como los demás.

E. C. J. Joliet, Illinois.—Supongo que habrá usted leído nuestro estudio reciente sobre las tendencias a las leyes de naturalización. El que entró antes del 3 de junio de 1921 no tiene necesidad de probar cómo entró; lo que tiene que hacer es demostrar que ha residido desde entonces en este país. Habrá de dirigirse al Bureau of Naturalization, Chicago, Ill. Para regularizar su situación como prófugo español tendrá que dirigirse al consúl de España en Chicago, donde le darán todas las informaciones necesarias y tendrá que firmar los documentos de su solicitud. Acusamos recibo de su obolo para el Fondo de Caridades (25 centavos) que le agradecemos en nombre de nuestros pobres.

A. C. F.—New York City.—Ben-

triz Sandoval, mi muy querida colega, es encantadora, pero no es doctor en medicina, lo que la haría menos encantadora sin duda alguna. Este humilde "respondón" ignora tanto y tanto que sabe poco, muy poco, y solamente de algunas cosas y menudencias. Tampoco es galeno, desuazurizador ni M. D. Todo esto para llegar a justificar mi consejo de ir a ver a un doctor, especialista de enfermedades de la piel, o de la circulación, o de la sangre, o de cualquier otra causa de esas manchas que van y vienen. Si fuesen amarillentas podrían ser signo de ictericia, pero son oscuras y no puedo adivinar la causa, que su doctor le dirá en seguida. No creo que sean causadas por el chocolate. Mi desayuno siempre fue el clásico chocolate, y sigue siéndolo, pero nunca me produjo manchas del color correspondiente en la piel. Mi colega Julio Garzón me afirma que una cosa no tiene nada que ver con la otra y que Kid Chocolate se desayuna con torrijas y huevos con jamón. Entre el doctor, Garzón y Kid Chocolate podrán darle algunas informaciones espeluznantes y decisivas. Este "respondón" se declara loco en la materia.

J. G. C.—Astoria, Long Is. and.—El español nacido en España que entró con documentos falsos que pretendían probar que el inmigrante había nacido en un país exento de cuota, podrá ser arrestado y deportado, ahora y más tarde, sin límite de tiempo. Si su casamiento con una ciudadana americana fue anterior al 1 de junio de 1928, lo que usted no dice en su carta, podría regularizar su situación saliendo del país y entrando fuera de cuota, a petición de su mujer. Si el casamiento fue posterior a esa fecha habría de salir y esperar que le llegase el turno de la cuota "de preferencia". Le diría que esperar años. Si me da ese dato le diré lo que debe hacer.

El ayudante militar de Mr. Hoover da un té en honor de Mr. Moore

WASHINGTON, octubre 15.—(AP.) El señor Alexander Moore, embajador de los Estados Unidos en el Perú, fue hoy invitado de honor a un té que dio en el Hotel Mayflower el coronel Campbell Hodges, ayudante militar del presidente Hoover.

Entre los invitados al banquete se encontraba el doctor Hernán Meléndez, embajador del Perú en Washington, y otros diplomáticos hispanoamericanos.

Se tiene entendido que el té que dio el coronel Campbell Hodges fue de carácter extraordinario y que se ofreció al señor Moore como un homenaje personal de amistad hacia el embajador, cuyo "estatuto" aun no ha sido anunciado por el presidente Hoover. Varios de los antiguos amigos del señor Moore entre los miembros del cuerpo diplomático hispanoamericano habían sido invitados por teléfono, un hecho que se explica por la llegada inesperada de embajador a Washington.

Occurren encuentros entre las fuerzas nacionalistas y la oposición en China

HANKOW, China, octubre 15.—(AP.) Las noticias llegadas aquí dicen que están ocurriendo serios encuentros entre las fuerzas nacionalistas y el Koumunchun, o partido popularista, que capitanea el mariscal Feng Yu-Hsiang.

Se dice que el Koumunchun, en un encuentro en la convergencia de los ferrocarriles de Lunghai y Kin han, el día 13 del corriente, han usado tanques blindados y que poseían considerable ventaja sobre las fuerzas nacionalistas, quienes se habían retirado al fin.

Un despacho de la Exchange Telegraph recibido en Londres y fechado en Shanghai, dice que el mariscal Feng Yu-Hsiang ha caído en poder de Yu Hsi-shan, gobernador de la provincia de Shansi. Este despacho añade a la confusión y misterio que envuelve a la situación en China, ya que se consideraba como dudosa la actitud del gobernador, creyéndosele poco afecto al régimen que él dirige el mariscal Chiang Kai-shek.

El Malón

(Continuación de la 1.ª pág.)

Nunca habían podido dar con él las numerosas expediciones militares que habían salido en su busca. Su tribu avanzaba unas veces en las grietas de los cerros, otras en las grandes montañas inexpugnables, y siempre conseguía escapar a la persecución del ejército. Cuando las fuerzas que le atacaban eran débiles, solía aceptar el combate; pero cuando eran numerosas, se retiraba como si la tierra madre se abriese bajo sus plantas para salvarle del invasor. Y las coléricas expediciones cargadas de represalias que el colono aterrorizado lanzaba tras las huellas de la pequeña tribu india, se desvanecían por la fría habilidad y el conocimiento del terreno de que cabían probar los indios.

Cuando, con las artes de siempre, Largaurá utilizó un instante oportuno y desencadenó sus hordas sobre la pequeña tribu india, se dedicó a rehacer la fortuna perdida en Monte-Carlo el conde de Renaudy, resolución y sus estudios de Saint-Cyr para salir del paso. Así que se oyó ese ataque de los indios, de Renaudy reunió precipitadamente a sus vecinos más próximos, armó a algunos, alentó a los que vacilaban, organizó a todos y se atrincheró en la pequeña habitación.

(Continuación.)

La actualidad teatral y cinematográfica en Broadway

DE MUSICA

El debut de Emma Otero en el Carnegie Hall y la reaparición de La Argentina en el Town Hall estuvieron, según habíamos anunciado, las notas desoladoras de la noche musical del lunes, para mayor gloria del arte hispano.

Emma Otero cautivó a su auditorio por su modestia desde su primera salida. Graci, con la encantadora timidez de la niña que se encuentra le pronto ante un público enorme y sueto que se ha acostumbrado a la voz de una artista experimentada; pero fueron encantadoras faltas, al fin y al cabo, de un pajarillo en vuelo a la tendida.

Con tal voz y tal temperamento

enriquecida con la emoción de la mujer.

Sorprendió y deleitó al auditorio y justificó plenamente la fe que en Emma Otero han depositado su protector y el pueblo cubano. Hubo cadenas de melodía en el trozo de "Dinorah" que irradiaron como destellos de sol en gotas de rocío y acentuaron en in quívocos augurios el radiante futuro para la modesta cantante. Y el mismo encanto caracterizó cada uno de los números que siguieron. Hubo varios lapsos en la respiración—pero nunca, nunca en tono—que demostraron que se trataba más bien de una joven que de una artista experimentada; pero fueron encantadoras faltas, al fin y al cabo, de un pajarillo en vuelo a la tendida.

Con tal voz y tal temperamento

La farándula en Broadway

Por HELEN TEN BRECK

Licenciosas sañas de aplauso acogieron a la Argentina el lunes por la noche cuando hizo su reaparición en el "Town Hall" y fue un elegante público el que siguió con movimientos del busto y brazo el ritmo de los pies que volaban como si tuviesen a as. de la gran bailarina española. Como se merece este tipo de espectáculo, la Argentina y con qué raro encanto, con qué gracia incomparable supo transportar al público toda la emotividad toda a pasión y seducción de sus bailes! ¡Y si no habéis visto nunca a la Ar-

nello tiene algo que ver la substitución del señor Berdon como acompañista.

Pero después de todo lo dicho de un programa en general, encuentro todavía sobre mí el fulgor de "Los Ojos Verdes"...

Walter Hampden, uno de los más grandes caballeros de la escena que ha producido nunca teatro alguno, es un enamorado de la dramaturgia española. Su talento y su cultura encuentran en ella interés y profundidad que le atraen vivamente. Así, en la interpretación de "Los Intereses Creados" Walter Hampden puso una de las más intensas aplicaciones de su carrera. Traducida admirablemente por John Garrett Underhill, la gran obra benaventina ha la en su intérprete actual un respetuoso y sincero admirador.

Todo en la interpretación dada en el Walter Hampden Theatre a "The Bonds of Interest" revela ese estado de ánimo, no ya del protagonista de la obra, sino de toda la compañía. Mr. Hampden, desde la primera palabra del prólogo, hasta a frase final de la comedia, imprime a su creación un carácter delirante de modernidad y humanidad, francamente distinto del ambiente de teatro de polichinelas que los intérpretes hispanos dieron a la obra. Pero no por eso pierde ésta en fuerza lo que gana en inteligibilidad para el público de aquí.

Con Mr. Hampden llevan el peso de la comedia, doña Sirena—dificilísimo papel en que triunfa Miss Moore—y "Leandro", caracterizado en el teatro de Broadway y la 62 por el joven actor Charles Quigley. "Silvia", dulce, apasionada y romántica, encuentra una bella encarnación en Miss Ingeborg Torrup. No ha descuidado el excelente director y primer actor de la compañía, los personajes secundarios. "Polichinela" está magníficamente en la persona de Mr. Rowan. Y hay aciertos también en otros intérpretes de menos relieve, como la viva Colombina, Miss Harriot.

Destaca como nota interesante de la interpretación de la obra benaventina aquí, la concepción básica que se da a la comedia para hacer llegar la plenitud de su simbolismo en forma efectiva al público americano.

(Signo en la 7.ª pág.)

ESPECTACULOS

Teatro Hampden Noche a las 8.45. Broadway en 62. St. Mat. sábados a las 2.45. AHORA EN REPRESENTACION

WALTER HAMPDEN Tiene el honor de anunciar la magna representación de sus obras magníficas de la Comedia Española. "LOS INTERESES CREADOS" (The Bonds of Interest) Por JACINTO BENAVENTE Versión de John Garrett Underhill. Precios \$1.00, \$1.50, \$2.00, \$2.50, \$3.00, \$3.50. B. letes de venta en taquilla ahora.

PARK PALACE 110 St. y Quinta Ave.

Viernes 18 de octubre

DEBUT — REGIO — DEBUT

DE LA PRIMERA ACTRIZ ESPAÑOLA

PAQUITA SANTIAGOSA

CON EL DRAMA

LA DOLORES

UNA PELICULA HABLADA DE WARNER BROS. Y VITAPHONE

GEORGE ARLISS

EN

"DISRAELI"

TEATRO WARNER BROS. Diálogo 2.45-8.45 Broadway y 82 St. Domingo 3-6-45

WARNER BROS. presenta

Gold Diggers of Broadway

Diálogo 2.45 y 8.45. Domingos 3, 6, 8.45.

WINTER GARDEN Broadway y 87 St.

K-KO "REGENT" 15th St. y 7.ª Avenida

DESDE HOY AL VIERNES

"WHOOPEE" Toda Hablada—Entendible

"I HE SOPHOMORE"

con Eddie Quilian y Sally O'Neil

"THE GIRL IN THE TRAIL"

y gran pro. R. K. O. Vaudeville

SHUBERT 44 St. W. de B'way

QUEENIE SMITH

En la sensacional comedia musical

THE STREET SINGER

ANDREW TOMBS

LYCEUM Theatre, W. 45 St. Noche 8.45. Mat. sábados a las 2.45. GILBERT MILLER presenta

OTIS SKINNER

en

One Hundred Years Old

FULTON West 16 St. De noche 8.45. Mat. miércoles y sáb. 2.45.

George M. Cohan

en

GAMBLING

UNA REVENANCIA

Belasco Thea. W. 41 St. Noche 8.45. Mat. jueves y sábados 2.45.

Una nueva comedia de Laurence E. Johnson

It's a Wise Child

LOEW'S 116th St.

Doce años de "MADONNA OF AVENUE A"

Entrada 1.00 y 1.50. Mat. sábados 1.00 y 1.50. CONTINUAS

FAST LIFE

Otra a Doug. Fairbanks, Jr. y Loretta Young. 10.30. Mat. sábados 1.00 y 1.50. CONTINUAS

La Pantalla Blanca

Por lo que respecta a la nueva cinta Fox que se exhibe en el Roxy, se trata de una interpretación de Will Rogers, y yo creo que esta es suficiente recomendación. Will no fue nunca tan cómico, tan certero en sus humorismos, tan jovial y tan atayante como en esta cinta "Vitaphone". Todo el mundo se divierte en el Roxy, pero yo creo que Mr. Rogers se divierte más que nadie aplaudiendo su propia cinta.

La nota sobresaliente del presente programa general cinematográfico es sin duda la gran película hablada que interpreta George Arliss, "Disraeli", y que tanto público ha llevado hasta ahora al teatro Warner. Pero es que pocas cintas se han hecho tan fieles y serietas, que den tal impresión de que se está presenciando la obra por artistas de carne y hueso y que están allí mismo. La nueva de George Arliss ha abandonado el teatro hablado para dedicarse al cine. El cine, no es de extrañar, pues, desde entonces no se le haya encontrado otra historia, salvo por "Green Dragon", que se adapte tan bien al talento de Mr. Arliss.

Eso sí, hay muchas obras más que Arliss podría convertir en triunfos como el que al presente se halla en el Warner.

Los "studios" de la Fox no se hallan inactivos mientras los hermanos Warner hacen de las suyas. Y en la actualidad, en tanto que los famosos hermanos añaden nuevos números a "The Show of Shows", en las plantas de la Fox se dan los últimos toques a la gran revista "movietone" titulada "New Orleans Frolics", que hará su aparición a fines de diciembre. Ann Pennington es la última estrella incorporada al reparto, de grandes proporciones.

Y a propósito de Fox, el mundo entero le está en estos momentos agradecido por su recientemente anunciado plan de dedicar un inmueble a un nuevo sistema de cinematografía: el cine educativo. Nada tan eficaz, y a la vez tan barato, como la educación por medio del cine, máxime si éste es, como se ha dicho, un sistema de cine educativo, un establecimiento de educación al que dedicará alrededor de veinticinco millones de pesos y que tardará de seguro, en ser terminado, unos cinco años, tal es su magnitud. Se organizará y desarrollará esta institución con la atención y bajo los principios, propósitos y posibilidades de la propia Fundación Rockefeller o cualquier otra de su índole. Pero Fox emprende, para resolver el problema de analfabetismo, por los primeros pasos de la educación. ¿Qué forma tan bella de distribuir una de las infinitas fortunas acumuladas por medio del cine! ¿Qué regalo a la humanidad!

Trataré de decir algo más sobre el particular.

Los habituales provocativos programas imperan en el Loew's de la calle 116 y el Regent, de la misma sección, teatros favoritos de nuestra colonia de la parte alta de la ciudad.

¡Sémosle alegres! "The Gold Diggers of Broadway" siguen provocando el júbilo y la risa en el Winter Garden.

En el Mark Strand Douglas Fairbanks, hijo, se destaca como una digna astilla de tal madera en una nueva cinta. ¿Qué como se llama la película? Buscadla en el conocido teatro, si queréis pasar un gran rato.

Angelina Hassell, una de las esculturas más bellas de la "Sketch Book" (Libro de bocetos) de Earl Carroll, la bella artista que se representa actualmente en el teatro de la calle Cuarenta y Cuatro

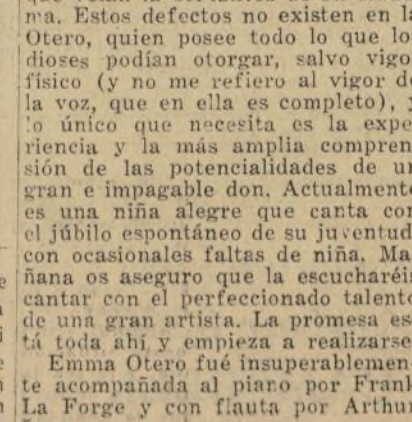
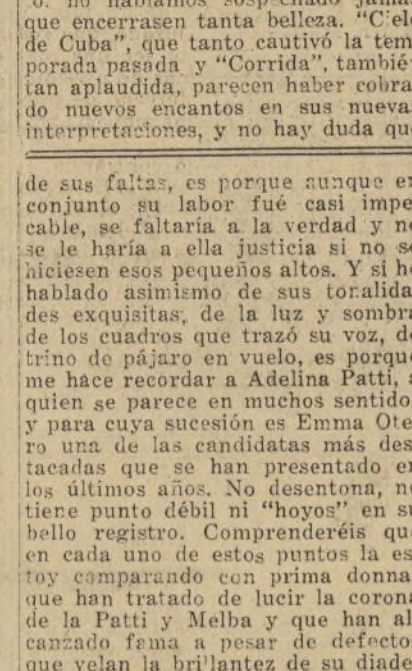
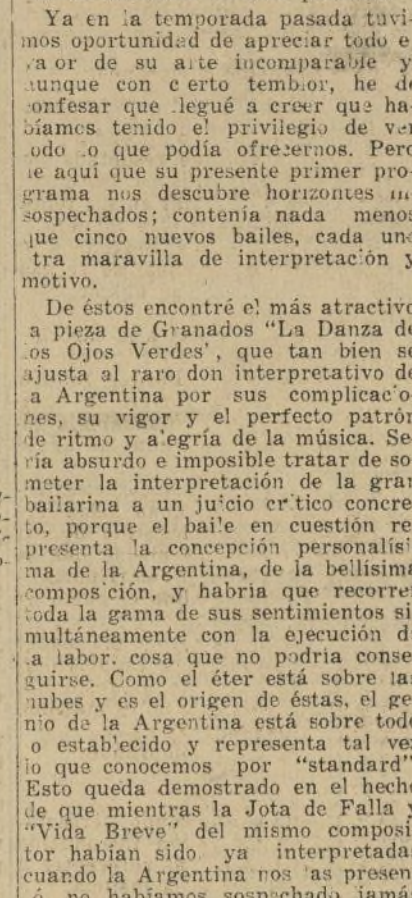
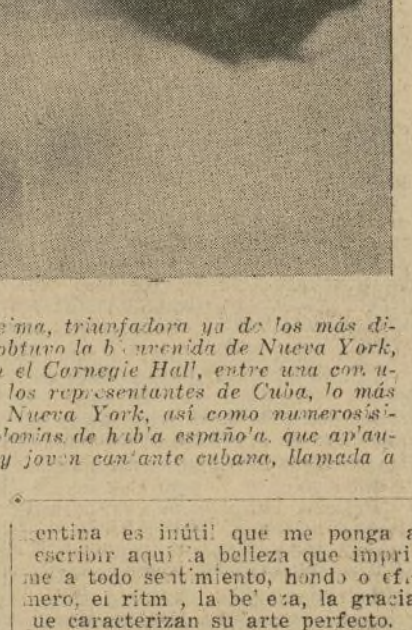
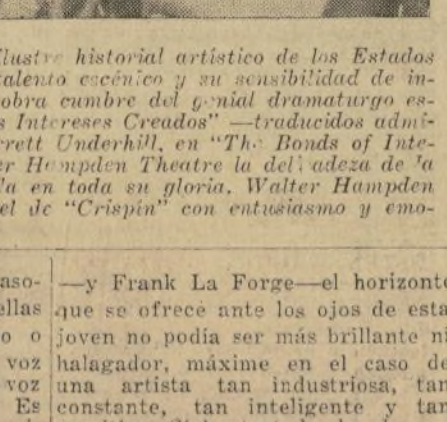
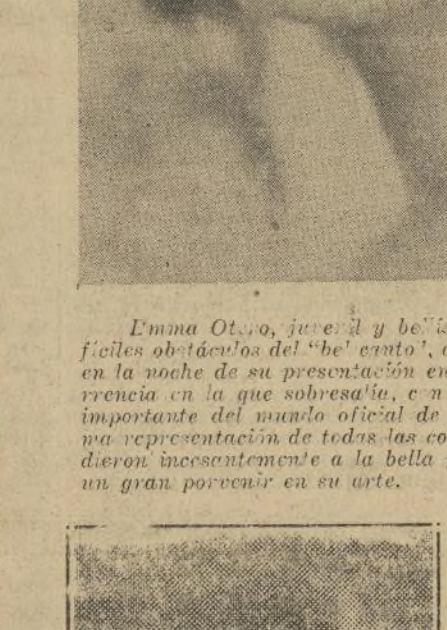
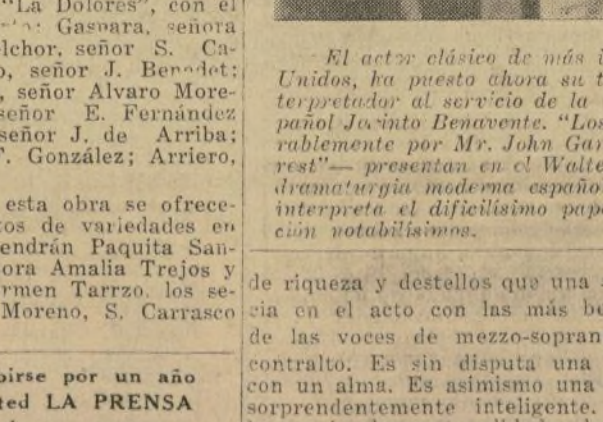
Josephine Hutchinson, quien acaba de abandonar su nuevo y resonante triunfo en el teatro de la City Repertoire Company, esta vez como intérprete de Mlle. Burral.

El próximo viernes por la noche tendrá lugar, en el teatro Park Palace de esta ciudad, el debut de la compañía española "Artistas Unidos", dirigida por el primer actor Julián Benedit, y en la que figura la primera actriz española Paquita Santiagos.

Se pondrá en escena el drama en verso y tres actos, original de José Peláiz Codina, "La Dolores", con el reparto: Gaspara, señora A. Trejos; Melchor, señor S. Carrasco; Lázaro, señor J. Benedit; Sargento Rojo, señor Alvaro Moreno; Patricio, señor E. Fernández; Celestino, señor J. de Arriba; Justo, señor F. González; Arriero, M. Cámara.

Después de esta obra se ofrecerán varios actos de variedades en los que intervendrán Paquita Santiagos, la señora Amalia Trejos y la señorita Carmen Tarró, los señores Alvaro Moreno, S. Carrasco y "Pajarito".

Al subscribirse por un año recibirá usted LA PRENSA por menos de tres centavos.



Sociedades Hispanas

(Continuación de la 6a. pág.)
 nchez y familia, Enrique M

z, Tomás Reigora, Evaristo
Manuel Gómez, José Fardo,
la Green, Manuel Gómez, l
co Naveira, Roque Calvo
el Muño, José Novo, Adolfo
o, Saúl Hondal, Juan Barr
ancisco Guerra, Manuel Sán
ancisco Portela, Antonio Est
sé Sánchez Fardo, Manuel
Manuel Sousa, José Díaz, Jo
o, José Máurez, Antonio V
Antonio Costa, José Díaz, An
artín, Hipólito Iglesias, An
onzález, María Barreiro de
do, Luisa González, Fran
onzález, Francisca de Sánch

Continuación

Joyerías

JOYERIA "LA SUÍZA", de A. Sto
115 Madison Ave., entre 113 y 114
Experto relojero suizo.

Mudanzas

Rivera Express
Carga y corria distancias. Garantía de
Camiones de gran capacidad. 314
E Street. Teléfono Monument 3021

Santos Van Co.
Mudanzas, planos, equipajes. Para Ac
ciudad, 102 W. 102 St., y Columbia
HISPANO EXPRESS
Cairo y Delta. Tel. F. 1-16
East 111 St. Teléfono Universidad
Spanish Express, 405 W 7
Mudanzas dentro y fuera ciudad.
oderados. J. Ramirez Tel. Chelise

JUAN GALLEG0 Y MALALE
28 Cherry St. Tel. Beekman
MUDANZAS Y TRANSPORTE

EL RAPIDO EXPRES
Tel. University 0904. 211 West
MODERNO EX PRESS
Lage Hnos. Tel. Ashland 9492
SABORIO EXPRESS
Madison Ave. Tel. University
MEXICO EXPRESS
8 E. 111 St. N. Y. Telefono Lehigh
BALANCE TRUCKING CORPORAT
83 Church St. New York. Tel. Cana
Toda clase de transportes y acar

Perfumerias

CANTORA 104-5th Ave.
TIDA CATAI
PERFUMES.
PERFUMES Y PASTALES españoles
Cor. Revistas y Japonés. Libreria
42-7a. Ave. y 13 St. N. Y.

Pintores

DANIEL GUTIERREZ

Pintor Contratista
138 West 113 St. Monument 5

Restaurantes

LA BOHEME 2003 Séptimo
Amos por su cocina. Platos típicos.
Dtos: Empanadas de horno,
choclo, Cazuña. Establecido c.
1950. 1er piso.
EL CANTABRICO 247 W.
El mejor y mas antiguo.
Comidas Españolas y Criollas. B.

Sastrerías

SASTRERIA ESPAÑOLA
LA ELEGANCIA—E. G.
108 Roosevelt St., N. Y. Tel. Beekman 4-1111

Ventas

BARBERIA SE VENDE.
BUENA CLIENTELA. CONTRATO
NO. 31 WEST 116 STREET
ESORA. vende magnifico abrigos
se gendinas, muy buena calidad.

sado, \$85. Mrs. Snitman, 335 W
street. Cerca Broadway

ENDO radio eléctrico con precios

Apartamentos amueblados

5 STREET 231 E. Cuatro cuartos completos, todos adelantos modernos, aire acondicionado. \$100 STREET 71 West. Tres cuartos completos, radio, comodidades. Rentero 7 y 10. Cuanto piso afuera.

11 STREET 167 West. Cuarto, Siete cuartos amueblados. Asten 4 y 8 y 9. Terceer piso. Rodriguez.

15 STREET 122 W. Apartamento de tres habitaciones, baño completo. Renta \$40. Proxido \$125. Juan Est.

Automóviles

ENDO AUTOS. Garantizo máquina median 4 puertas por \$75, vale \$250 en camionetas para mudanza. \$1000, \$1100, \$1200, \$1300, \$1400; Roadster \$450, a plazos. Senjur. West 116 St.

Bailes

BAULES de segunda mano, \$4 a \$10.
 Cajas de cuero, maletines, \$3 a \$8.
 59 St. cerca Madison Ave.

LIQUIDACION 300 bañeros guardapolvos \$6.50, \$8.50, \$12.50, un poco menor. Maletas \$1 arriba, 12.50-45. Ave. 52.
MALETAS. Tenemos decapular localizadas bañeros-roperos, maletas, bolsos, \$1.50 arriba. 52 St., esq. 6a.

Bienes Raíces

CASAS-VENTA O ALQUILER
Vendemos y alquilamos casas vacantes y alquiladas y de apartamentos. Precio muy barato. Dinero sobre hipotecas. Realty Corp., 152 W. 42 St. Wisconsin.

Máquinas de coser

LIQUIDACION de máquinas de coser
anticuadas por 10 años. Máquinas nuevas desde \$35. 1674-24, Ave. 68-69.

MÁQUINAS de coser poco usadas,
nuevas. Nuevas a precio de fábrica. Los Angeles 11, 316 E. 23 St. Lexington.

Muebles

NEW YORK

MUEBLERIA Y TAPICERIA. Comenta de muebles nuevos y usados. Hacemos toda clase de reparaciones e

CANDY. Clear, Stationery," ve-
lanteo, piquito, hermosa fuente.
25. Sacrificó por \$250. 154 E. 123
PARA BARRERAS, muchas y va-
rias. Vende mejorables y mudan-
do. Repara esteras y muletas. L.
V. Varro, 235 E. 167 St. Lehigh C.

VENDIENE CASA DE BIENESTAR
propia para matrimonio o dos socie-
ros. 494 Market St., Newark, N. J.

BUENA OPORTUNIDAD. Verase espe-

ENDO taller reparar, limpiar zapatos, sombreros, tres cuartos atrás.

326-5a. Avo. (111-112).

De Nuestros Lectores

La Farándula en Broadway

(Continuación de la 5a. párr.)

cano. Walter Hampden ha eludido los más directos toques de teatro de ficción que el autor insigne de "La Noche del Sábado" imprimió a "Los Intereses Creados" en los más centrales episodios. Pero la veta profunda de irrealdad que da a la bellísima comedia un sutil tono de universalidad y permanencia, por sobre limitaciones de tiempo y de lugar, persiste vivida y palpitante en toda la obra.

Al largo de ella Walter Hampden desmenuja la pieza central una interpretación personalísima, que si no tiene el colorido y la viveza y los cambiantes de los "Crispines" de varios grandes actores españoles, gana en verosimilitud ante el público de aquí—menos habituado a la sugestión y "leandros" del teatro europeo—. "Teandro", siempre interpretado en el mismo papel, es aquí, así, el mismo. Benavente mismo en el estremo de Madrid—aquí tiene por encarnación un joven actor, de imperiosidad viril tal vez excesivamente subrayada y que desnaturaliza capitalmente todo su papel y, en parte, debilita la línea simbólica del argumento.

Habló así y todos los dioses se reunieron en el divino palacio de oro, de Hefesto. Las diosas, por pudor, quedaron en sus moradas. Y, una inmensa carcajada alada de los venturosos dioses, cuando vieron la trampa y los lazos de bronce que el ingenioso Hefesto puso a su mujer y a Marte.

—Las malas acciones, decía con palabras aladas Poseidón, no prosperan. El **tarde alcanza al ligero, y el cojo al que tiene dos pies**. Ved cómo el divino hermes se hará pagar una crecida multa.

Así hablaba el que ciñe la Tierra, cuando Apolo preguntó a Hermes:

—Mensajero Hermes, hijo de Júpiter, ¿tu que dispensas los bienes ¿querrías ser envuelto por esos lazos indestructibles, con tal de acostarte en ese lecho con la adorada Venus?

—No, gracias a los dioses, ¡Oh egregio Arquero Apolo!, le respondió en seguida el divino Hermes, que eso llegara, aun cuando fuese envuelto en lazos tres veces más inextricables, y que todos los dioses y las diosas lo vieran, con tal de acostarme con la adorada Venus...

de honor el cónsul de España, señor Palazuelo, fué seguramente el más distinguido, pues Mr. Hampden, en noble pecho del rudo alcalde, porque blandiendo un bastón (y no de huesos) hizo parar en seco

por estuclmo par... artica labor de pe-
netración concienzuda y respetuosa
en el tesoro dramático del teatro
benaventino—un teatro que los pue-
blos de habla española desde hace
veinticinco años admiran como algo
de valor permanente y de méritos
superiores ya a la discusión.

* * *

George M. Cohan está alcanzan-
do tal notoriedad en "Gamblers",
la gran obra que se representa en
el Fulton, que no titubeo en aconse-
jarnos muy sinceramente a que os
paséis por allí y veais trabajar al
mas grande de los actores america-
nos. Mr. Cohan ha sido una figura
de familia para el actor, compositor,
bailarín, dramaturgo, empresario—
que hemos aprendido a to-
marlo simplemente como "un he-
cho", sin detenernos a considerar
la parte de honores que le corres-
ponden por su gran labor en pro
del teatro americano.

Hace algunos años lleve a Mary
Garden a ver una obra de inter-
pretación Cohan. Era muchacho tie-
rto actor que —haya visto en "el
pais", me dijo nuestra querida Ma-
ry después de la funcion, y sola-
mente la ausencia de Eddie Dunn
impidió que ella corriera a decreta-
lo personalmente. Y esto fue antes
de "The Tavern", "The Song and
Dance Man" y otros triunfos pos-
teriores de Cohan.

Caligua de todo esto se en-
tró, como nra se había de en-
trar? Y, incluído al decir, que
aunque en uno de los sonorales
de la nariz—signo de irrevoca-
ble resolución en algunos indi-
viduos—decidió por imperial ca-
pricho nombrar alcalde efectivo
con pesebre lleno, a su famoso
caballo favorito, llamado desde
chiquito, el chugvero alias de
"Bícezo".

—¿Que hiciera del señor al-
calde no se sabe bien. Alguno
dicen, entre ellos Quinto Curcio.
—Curcio Quinto que bien pue-
de ser—que le nombró para que
el pobre pueblo sonriera "caballo
favorito con pesebre vacío"...

—¿Que hubiera sido del al-
calde de Villarin de las Rosas
España, el que ordenó quemar
con latillos y bomba las obras
completas del gran Galdos, he-
ra y prez de la nación española
si hubiera tenido la desgracia de
ser romano y alcalde en aquellos
luctuosos tiempos?

No quiero ni pensarlo...

"Street Singer", con Queenie Smith a la cabeza del reparto y

Algunos proceden de la obra "The Lady of The Jungle", que, al decir de las personas que me han hablado de la obra, es la más graciosa que se ha visto desde "Mrs. Bumpstead Leigh".

Esta es una buena noticia para el teatro, y especialmente para el teatro Erlanger, donde se presentará la obra.

Ando Toms cosechando un poco aplausos (siempre se ha hecho aplausos) y el siguiente anuncio de las piezas más comentadas de la temporada.

Los públicos son enormes y entusiastas, declarándose seducidos por la letra, música y arte de la obra.

Colocaciones — Mujeres

HICKSON, Inc.
SOLICITA

child".

Cuando llegue el día en que nianos amables tengan que colocar esta frágil figura, lo que será su último lecho, entraré a las sombras con un papel en la mano en que se leerá la postrera declaración de mi absoluta convicción de que la chistosísima obra, cualquiera que sea el nombre que se le haya anadido como autor, es en realidad el 199mo. trabajo de Mr. Belasco, el único autor. Su voz se escucha en el diálogo.

**"DRAPERS" Y
TERMINADORAS**

ACUDAN SOLAMENTE LAS
QUE TENGAN EXPERIEN-
CIA EN TRABAJO DE PRIMA
CLASE.

MR. BLAKEMAN
1 WEST 52 ST.

18

